

LA REGION

SALUD Y BONHEUR

DIARIO POLITICO, DE NOTICIAS E INTERESES MATERIALES

REDACCION Y ADMINISTRACION

Puerta Nueva núm. 44
Toda la correspondencia á la redacción.

PROFESORA EN PARTOS

Doña Concepcion Blasco, matrona del departamento de Maternidad de la Beneficencia de esta ciudad, ofrece sus servicios.

Plaza de Santiago, núm. 2.

VINO DE LA MURADA

En la calle del Marqués de Arneva, frente á la iglesia del Carmen y al lado de la herrería de Vicente Marin, se vende vino del campo de la Murada, superior para mesa, á cuatro perras michta y diez reales cántaro.

VENTA

Al ausentarse de esta ciudad don Julio Lizon, ha dejado encargado para la venta de la conejera que tiene en la plaza del Carmen.

Darán razon y cuantos antecedentes sean necesarios en la calle de San Pascual, casa de D. José Maria Lizon.

ANUNCIO

Un jóven decente y de buenas formas desea colocarse de cocinero ó camarero en una fonda ó casa particular.

Darán razon en la calle del Rio número 19, ó en la redaccion de este periodico.

Anuncio.

Desde mañana empezará á salir un dia si otro nò del estacionamiento de Manuel Herrera, calle de Loaces, un carro para Fortuna, admitiendo encargos y pasajeros.

En dicho establecimiento se harán los encargos y se proveeran de billete los pasajeros.

Cada asiento vale 5 reales.

No se publica los días festivos.

PRECIOS: En Orihuela, 1 peseta al mes. Fuera, 3 pesetas trimestre. Anuncios, esquelas de funeral y comunicados á precios convencionales.

LA REGION

UN PROBLEMA

Respondiendo á nuestras escitaciones el alcalde accidental Sr. Agrasot, llamó la atencion del Ayuntamiento en la session del jueves sobre la necesidad de apresurar la presentacion de los presupuestos municipales que aprobados ya por la corporacion municipal debian remitirse al señor Gobernador civil el quince del corriente mes.

El Sr. Lafuente contestó al presidente diciendo que para comenzar los trabajos no esperaban los individuos de la comision respectiva otra cosa que la citacion de su presidente, el Sr. Garcia Balaguer, agregando al paso que en aquellos existia el ánimo de que los trabajos de confeccion del presupuesto se realizaran en la Casa-Ayuntamiento á fin de tener á mano todos los datos y antecedentes necesarios y que asistieran á las sesiones de la comision todos los señores concejales que lo tuvieran por conveniente para lograr con la asistencia de los mismos que cuando los presupuestos se llevasen al Ayuntamiento contasen ya con la conformidad del mayor número posible de aquellos evitándose así los inconvenientes de largas discusiones sobre pequeñeces insignificantes que podian empeñarse únicamente en las cuestiones de verdadera importancia sobre las cuales no se hubiere podido llegar con anterioridad á la presentacion á una avenencia.

Los presupuestos municipales—¿para que decirlo?—son la cuestion batalloña y de mayor interés dentro del Municipio.

Hacer unos presupuestos acabados en tanto pese sobre éste término un cupo de consumos imposible, es obra que no puede ser realizada.

Pero acercarnos lo posible á lo mejor dentro de los estrechos limites en que se mueve la gestion municipal, es ya labor más hacedera sin carecer tampoco de grandes dificultades.

Las fuentes de ingresos son bien contadas y casi todas de exiguo caudal.

A parte del impuesto de consumos y el del Rastro, que son los que directamente entran en las arcas municipales con los arbitrios de puestos, pesos, carnicerías y casillas de la plaza de Abastos que ya son de menor importancia, el Ayuntamiento de esta ciudad no cuenta con otros ingresos.

Al todo, con lo que se recauda por los conceptos indicados, no se alcanza á cubrir en una buena parte los muchos gastos que pesan sobre la corporacion municipal. De aqui el déficit constante y cada vez mayor no ya con la nacion y la provincia cuyas contingentes es imposible cubrir, sinó en lo local cuyos diferentes compromisos y servicios se hace dificultoso ir cubriendo.

Basta un exceso de gastos no previstos y que sea imposible eludir como los ocurridos en el presente ejercicio con motivo de las fiestas del obispo Rocamora, dos grandes avenidas una con la inundacion última y tres elecciones, para que el déficit llegue á un grado enorme.

Si en hacer desaparecer este desequilibrio se habrá de ocupar en breve el Ayuntamiento, no sabemos por cual camino tomará, si aumentando los ingresos ó disminuyendo los gastos.

Contra lo primero es seguro que se rebelaría la opinión. En cuanto á lo segundo no hay más que dos vías practicables. Economías en el material y economías en el personal. La primera es sabido que no conduce á ninguna parte.

¿Cuál de ellas se adoptará? Ecco il problema.

lais Royal y la representó la compañía de Moliere.

El mismo Moliere hizo el papel de Sancho Panza.

Mist.

SUELTO Y NOTICIAS

En el establecimiento de Juan Lídon, entendido por Papacho, se vende carne de Ternera á 28 perras y 44 molla.

Ha quedado detenido en la cárcel un sujeto, que anoche perseguía á otro cuchillo en mano.

Ignoramos el motivo que tendría el sujeto en cuestión, para agredir con un cuchillo al otro individuo.

Tratamos de averiguarlo que hubiere de cierto respecto á la visita de nuestro periódico en la redacción de «El Independiente» y nos contestó por el repartidor que se hacia con toda puntualidad, exactamente lo mismo que á los demás periódicos locales.

Nosotros recibimos da visita del «El Nuevo Alacantino» como la ofrecía, un día sí y otro no.

Ignoramos las causas que impiden el no recibir la diaria.

Se han presentado en el gobierno civil los planos y proyecto para construir una plaza de toros en Villajoyosa.

En todas partes, hasta en poblaciones de menos importancia que ésta:

¡Qué vergüenza!

Hay cosas que si no se vieran, no se creen.

Nos ha llamado y mucho da atención, que al dar cuenta ayer de «El Independiente» de que el sujeto que engañó á tro con una yegua no haya podido ser cogido, en razón de que al retirarse los serenos no había quien los remplazara.

Permitámos uesrto colega que dudemos de la veracidad de su aserto.

¿Cómo es posible que la población se quede aunque siquiera sea un momento sin la debida vigilancia?

Al Alcalde corresponde averiguar lo que haya de cierto sobre el particular, y

en caso afirmativo, proceder con la entereza que en casos análogos se necesita.

Ayer mañana regresado de Murcia con licencia por dos días unos reclutas, y al penetrar uno de aquellos casa de la novia, ha sido atacado de un accidente que le ha privado de sentido.

EL AYUNTAMIENTO Y ALBELLONES
El ayuntamiento nombró anteayer una comisión especial para la reparación de muros y albellones de dentro de la población y además estudiar los medios de defensa para dentro también de la misma.

Como los concejales nombrados todos son activos, les esperamos desde luego que esa fortificación de muros y reparación de albellones muy pronto quedarán en estado de defensa, como también creemos seguro que si no en la sesión inmediata, por lo menos en la subsiguiente, se presentará el proyecto de defensa para dentro de la población.

Ayer se hizo efectivo el pago que ordenó el Alcalde accidental á los sujetos que prestaron servicios extraordinarios con motivo de la inundación.

El Ayuntamiento, hubieran sido sus deseos gratificarles con mayor cantidad, pero no lo permite la caja municipal.

EXTRAVIO DE UNA CARTERA

El guardia municipal Monserrate Abad prestó ayer un gran servicio muy digno de ser premiado, que tal vez otro guardia al no ser tan perspicaz como el mencionado Abad, no hubiera conseguido realizarlo felizmente.

En el trayecto que media desde la hacienda titulada «Lo Montanaro» hasta Vista Bella, le fué extraviada á un carretero una cartera conteniendo en valores unas 6000 pesetas.

El mencionado carretero á pesar de las gestiones practicadas, no le fué posible encontrar el objeto extraviado.

Al llegar á esta población, se presentó al Alcalde poniendo en su conocimiento lo que ocurría, disponiendo la autoridad que el guardia Monserrate Abad saliera acompañado del carretero con el objeto de que practicara cuantas

DON QUIJOTE EN EL TEATRO

En París se hacen grandes preparativos con objeto de poner en escena con el mayor lujo el *Don Quijote* de Sardón.

No se trata de una nueva creación del ilustre dramaturgo, sino de una obra antigua, de una *feerie* estrenada allí por el año de 1864 en el teatro del Gymnase, en París, y que «hizo» entonces mucho dinero. Ahora la van a explotar de nuevo en el teatro del Chatelet.

«¿Cómo no se ha atrevido Sardón á sacar del inmortal libro de Cervantes algo más que una *feerie*? Por una razón muy sencilla: porque su gran intento dramático te hizo incomprender que lo que constituye el mérito principal de la obra maestra de las letras españolas no podía ser transportado al teatro, y por lo tanto, un *Don Quijote* dramático corria un gran peligro de ser un fracaso. La idea primativa de Sardón fue hacer del Ingenioso Hidalgo el héroe de una opereta, pero pronto se convenció de que no había manera de salir airoso de la empresa.

El número de los valientes que se han atrevido á adoptar el *Don Quijote* al teatro se llama legión.

Solo en Francia se han escrito nada menos 43 comedias, *vaudevilles*, *operetas*, *feeries* y pantomimas, tomando por asunto la novela de Cervantes. Una de las más modernas es una opereta titulada *Don Quijote*, que no obstante la fama de sus autores, Jules Barbier y Michel Carré, desapareció del cartel sin haber hecho rico al empresario, ni mucho menos.

En la lista de las 43 obras citadas, hay, sin embargo, una que merece mención especial. Escribióla en 1670 Magdalena Bajart para el teatro del Pa-

diligencias fueran necesarias, á fin de versi conseguía un resultado favorable.

Como no tenia datos algunos el referido guardia iba á la ventura, y el primer paso que dio para sus gestiones fué personarse en la casa de Vista Bella con el objeto de preguntar si tenian algunos indicios, y caso que le suministraran algunos antecedentes, ponerse sobre la pista pero en el momento que preguntó á la familia, adquirió, por el modo y forma en contestar y por la inquietud que mostraron, el convencimiento intimo que la cartera había sido encontrada por aquella, pero la labor que practicó para que la sacaran, resultó por entonces perfectamente esteril.

En vista de esto y encontrándose sin fuerzas suficientes para imponer su autoridad por pertenecer la casa al término municipal de Jacarilla, mando recado á Bigastro para que se presentara una pareja de la Guardia Civil, la que se personó inmediatamente acompañada del Cabo Jaime Lledó Fornés poniéndose á las órdenes del referido guardia Abad.

Cuando se estaban aduciendo razonamientos para que entregaran la cartera tal era el convencimiento que adquirió el referido Guardia que se presentó el contratista de la carretera increpando al Guardia teniendo que marcharse, pero en la tarde velvieron porque nada pudieron rastrear por ningún lado, y entonces apretando de nuevo consiguieron por último que presentaran la cartera, conteniendo todos los valores.

Sin la iniciativa, sin la perspicacia del Guardia Monserrate Abad, es evidente que el pobre carretero se encontraría hoy arruiuado, perdido, y su crédito y honradez lastimados porque si son intereses agenos con los que negocia, dicho se está que era difícil creer que los valores en unión con la cartera habían sido extra viados.

El carretero gratificó al Guardia con tres pesetas, las cuales aceptó por entregarlas de limosna al Asilo de los pobres como así lo efectuó, y cuyo rebo obra en esta redaccion.

Felicitamos sinceramente al Guardia Abad porque debido á su actividad y buen criterio, ha conseguido que la di-

fícil misión que le encomendara el Alcalde haya tenido tan feliz éxito; como así mismo felicitamos al Cabo de la Guardia Civil y a los Guardias que le acompañaron.

En la costa del Norte de la Isla del Mallorca reina un fuertísimo temporal.

El vapor Isleño, correo de Soller y Barcelona ha suspendido su salida de primero de dichos puertos.

Se siente un frío intenso; durante toda la noche de anteayer ha nevado copiosamente.

Anteanoche á las siete se suicidó en Murcia en el retrete del Manicomio provincial, un joven de 23 años, ahorcándose con una cuerda.

TELEGRAMAS

El General Garich ha penetrado en Baire al frente de la columna que manda.

Los filibusteros abandonaron al pueblo.

Han salido fuerzas para Negros en donde se supone están reconcentrados.

Se han presentado 43.

Se ha aprobado el crédito ilimitado en el Congreso para los gastos de Cuba.

El partido de Union Constitución de Cuba pide que se envíen 10.000 hombres.

El ministro de la Guerra ha autorizado el embarque de las familias de los oficiales que marchan á Cuba.

Insiste Martínez Campos en quitar importancia á la insurrección de Cuba.

Cánovas del Castillo ha manifestado al ministro de la Guerra su deseo que no se traslade de Murcia la subinspección del Tercio de la Guardia Civil.

Se cree que Capdepon tiene interés en que se traslade á Alicante.

El General Garich ha combatido á los insurrectos que se hallaban en el pueblo de Negros habiéndoles causado cinco muertos.

Se ha apoderado del campamento banderas y otros efectos.

En nuestras filas un sargento herido.

Se han presentado ocho partidas nuevas de filibusteros en Santa Clara.

En Santiago de Cuba reina un gran desorden entre los rebeldes.

El gobierno ha recordado hacer una reclamación á los Estados Unidos pidiendo el relevo del Consul de la Habana, por la tolerancia que está dispensando á los insurrectos.

MISCELANEAS

— Dice que los perros no pueden ir sin bozal.

— ¿No habla de perras?

— Hombre, se supone que al decir perros, entran tambien las perras.

— Pues lo siento, porque tendré que comprar un bozal para mi suegra.

Una coqueta mirándose al espejo, exclama:

— ¡Oh! ¡Cómo me gustaría ser el hombre que me ha de tener por esposa!

ANUNCIO

En el vivero de la hacienda «Lo Rambal» campo de la Murada, se vende planta de olivo, de superior clase y á precios convenientes.

Darán razón en la mencionada hacienda y en la Administración de este periódico.

DINERO A PRÉSTAMO

Se desea colocar cantidades á préstamo á interés módico.

Se compran fincas rústicas que radiquen en el término municipal de esta ciudad.

Las operaciones que se pactuen se harán con la debida reserva.

Informará el Procurador D. Francisco Navarro Juan, Santiago 25 Orihuela.

TINTA DE ESCRIBIR

Se vende en la imprenta donde se imprime este periódico, calle de Hostales, núm. 1, en botellas de 1, 0'50 y 0'15 cada una.

Tambien se vende tinta en polvo y hecha á 5 céntimos la medida.

SECCION DE ANUNCIOS LA REGION

DARIO POLITICO DE NOTICIAS E INTERESES MATERIALES

Dice que los barcos no pueden ir sin posar.

—No pases de berlina.

Hoy más se sube de lo deseado.

En Orihuela, un mes, una peseta.

Fuera, un trimestre, tres pesetas.

Toda la correspondencia á la Redacción y Administración. Puerta Nueva número 14.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESTABLECIMIENTO TIPOGRAFICO

Luis Zeron y García

CALLE DE HOSTALES NÚM. 1.

En este establecimiento se hacen toda clase de impresos con economía y prontitud como son: periódicos, prospectos, carteles, facturas membretes, circulares, estados rayados etc. etc.

DISPONIBLE